

Ⅷ 台湾における労働安全衛生法令

台湾労働省の労働法令に関するウェブサイト：<https://laws.mol.gov.tw/Eng/FLAWDAT0201.aspx?lsid=FL015014>

を經由して、職業安全衛生法の英語版テキスト（ダウンロードできるウェブサイト：<https://laws.mol.gov.tw/Eng/FLAWDAT0201.aspx?lsid=FL015013>

2013年7月3日までの改正が掲載されている。）及び職業安全衛生法施行規則の英語版テキスト（ダウンロードできるウェブサイト：

<https://laws.mol.gov.tw/Eng/FLAWDAT0201.aspx?lsid=FL015014>。2014年6月26日までの改正が掲載されている。）の英語版テキストが、それぞれ、ダウンロードできる。

以下には、これらの法令の主要な章の表題を次に英語原文－日本語対訳として、紹介する。

1 職業安全衛生法（英語版をダウンロードできるウェブサイト：<https://laws.mol.gov.tw/Eng/FLAWDAT0201.aspx?lsid=FL015013>

英語原文	日本語仮訳
Chapter I General Provisions (Article 1 ~5)	第I章 総則 (第1条～5条)
Chapter II Safety and Health Facilities (Article 6～22)	第II章 安全衛生施設 (第6～22条)
Chapter III Safety and Health Management (Article 23～34)	第III章 安全衛生管理 (第23条～34条)
Chapter IV Supervision and Inspection (Article 35～39)	第IV章 監督及び検査 (第35条～39条)
Chapter V Penalties (Article 40～49)	第V章 罰則 (第40条～49条9)
Chapter VI Supplementary Provisions (Article 50～55))	第VI章 附則 (第50条～55条)

2 職業安全衛生法施行規則(2014年6月26日公布版：英語版をダウンロードできるウェブサイト：

<https://laws.mol.gov.tw/Eng/FLAWDAT0201.aspx?lsid=FL015014>

英語原文	日本語仮訳
Chapter I General Provisions (Article 1 ~8)	第I章 総則 (第1条~8条)
Chapter II Safety and Health Facilities (Article 9 ~30)	第II章 安全衛生施設 (第9~30条)
Chapter III Safety and Health Management (Article 31~43)	第III章 安全衛生管理 (第31条~43条)
Chapter IV Supervision and Inspection (Article 44 ~53)	第IV章 監督及び検査 (第44条~53条)
Chapter V Supplementary Provisions (Article 54)	第V章 附則 (第54条)